

天人之聲

VOICE OF HEAVENLY PEOPLE



227期

2016 秋

蘇佐揚牧師1943年創辦，www.weml.org.hk



四福音引用舊約的經文

三. 路加福音所引用者

四 4	人活着不是单靠食物	申八 3
四 8	当拜主你的神，单要事奉祂	申六 13
四 10~11	主要为你吩咐祂的使者保护你	诗九一 11~12
四 12	不可试探主你的神	申六 16
四 18~19	祂用膏膏我，叫我传福音给贫穷的人	赛六一 1~2
四 26	往撒勒法一个寡妇那里去	王上十七 9
五 14	把身体给祭司看	利十三 49
六 4	大卫拿陈设饼吃	撒上廿一 6
七 22	瞎子看见...穷人有福音传给他们	赛六一 1
七 27	我要差遣我的使者在你前面	玛三 1
八 10	叫他们看也看不见	赛六 9
十 15	迦百农阿！你已经升到天上，将来必推下阴间	赛十四 13~15
十 27	你要尽心、尽性、尽力、尽意爱主你的神	申六 5
十 27	要爱邻舍如同自己	利十九 18
十 28	你这样行，就必得永生	利十八 5
十二 53	儿子和父亲相争，女儿和母亲相争	弥七 6
十三 19	天上的飞鸟，宿在他的枝上	但四 12
十三 27	你们这一切作恶的人，离开我去罢	诗六 8
十三 29	从东从西，从南从北，将有人来	玛一 11 赛五九 19
十三 35	你们的地成为荒场	利二十六 32 诗六九 25
十三 35	奉主名来的是应当称颂的	诗一一八 26
十四 10	朋友，请上坐	箴廿五 7

十七 14	你们去把身体给祭司察看	利十三 49
十七 27	到挪亚进方舟的那日	创七 7
十七 29	到罗得出所多玛的那日	创十九 29
十七 31	也不要回家	创十九 26
十八 20	不可奸淫……当孝敬父母	出廿 13~16 申五 16~21
十九 10	人子来，为要寻找拯救失丧的人	结卅四 11、12、16
十九 38	奉主名来的王，是应当称颂的	诗一一八 26
十九 44	扫灭你……连一块石头也不留	诗一卅七 7
十九 46	我的殿，必作祷告的殿	赛五六 7
十九 46	你们倒使它成为贼窝了	耶七 11
廿 9	有人栽了一个葡萄园	赛五 1
廿 17	匠人所弃的石头	诗一一八 22
廿 28	人若有妻无子就死了	申廿五 5
廿 37	称主是亚伯拉罕的神，以撒的神	出三 6
廿 42~43	主对我主说	诗一一零 1
廿一 9	这些事必须先有	但二 28~29
廿一 10	国要攻打国	赛十九 2
廿一 22	这是报应的日子	何九 7
廿一 24	耶路撒冷要被外邦人践踏	赛六三 18 诗七九 1
廿一 25	地上的邦国也有困苦，海中波浪响声	诗六五 7
廿一 26	天势都要震动	该二 6、21
廿一 27	人子驾云降临	但七 13
廿一 35	那日子要这样临到全地上一切居住的人	赛廿四 17
廿二 20	这杯是用我血所立的新约	出廿四 8 亚九 11
廿二 37	祂被列在罪犯之中	赛五三 12
廿二 69	人子要坐在神权能的右边	但七 13 诗一一零 1

廿三 30	人要向大山说，倒在我们身上	何十 8
廿三 34	兵丁就拈阄分祂的衣服	诗廿二 18
廿三 35	官府也嗤笑祂说	诗廿二 7
廿三 36	兵丁拿醋送给祂喝	诗六九 21
廿三 46	我将我的灵魂交在你手里	诗卅一 5
廿三 49	一切与耶稣熟识的人，……都远远的站着	诗卅八 11 诗八八 8
廿四 5	为什么在死人中找活人呢？	赛八 19
廿四 46	基督必受害	赛五三 5

四. 约翰福音所引用者

一 23	修直主的道路	赛四十 3
一 36	这是神的羔羊	赛五三 7
一 51	神的使者上去下来	创廿八 12
二 17	我为你的殿，心里焦急，如同火烧	诗六九 9
三 13	除了从天降下仍旧在天的人子	箴卅 4
六 31	祂从天上赐下粮来给他们吃	出十六 诗七八 24
六 45	他们都要蒙神的教训	赛五四 13
七 37	人若渴了，可以到我这里来喝	赛五五 1
七 39	这话是指着信祂之人要受圣灵说的	赛四四 3
七 42	基督是大卫的后裔	诗八九 3~4
七 42	从大卫本乡伯利恒出来的么？	弥五 2
八 17	两个人的见证是真的	申十九 15
十 16	归一个牧人了	结卅四 23 结卅七 24
十 34	我曾说你们是神	诗八二 6
十二 13	奉主名来的以色列王	诗一一八 26
十二 15	锡安的民哪！不要惧怕	亚九 9
十二 27	我现在心里忧愁	诗十三 2

十二 38	主啊！我们所传的，有谁信呢？	赛五三 1
十二 40	主叫他们硬了心	赛六 9~10
十三 18	同我吃饭的人	诗四一 9
十三 19	我要先告诉你们，叫你们到事情成就的时候，可以信我是基督	赛四三 10
十五 25	他们无故的恨我	诗卅五 19 诗六九 4
十六 22	你们的心就喜乐了	诗卅三 21 赛六六 14
十七 12	其中除了那灭亡之子	诗一零九 8
十九 24	他们分了我的外衣	诗廿二 18
十九 28~29	我渴了	诗六九 21
十九 36	祂的骨头，一根也不可折断	民九 12 诗卅四 20
十九 37	他们要仰望自己所扎的人	亚十二 10
二十 9	耶稣必要从死里复活	诗十六 10

* * * * *

天人
幽默

黄蜂

佚名

在中学三年级主日学中，老师正讲解出廿三 28：「我要打发黄蜂飞在你前面，把希未人、迦南人、赫人，撵出去。」神会打发黄蜂在以色列人面前，赶走他们的敌人，为他们作战。

学生问：「是否当时已发明了大黄蜂战机，好像今天美国用来轰炸伊拉克恐怖份子基地的那种？」

靈感心聲

未受神光照的犹太教徒扫罗不觉得自己是罪人，悔改后的基督徒保罗说自己是罪人中的罪魁。我们今天是基督教徒抑或是基督徒呢？

小孩手中的五饼二鱼只够他一个人食用，放在耶稣的手中，却可以使超过五千人吃饱。他全所有奉献，没有留下几分为己用。今天我们献上什么给主用呢？

书念大户人家的女主人看得出以利沙是圣洁的神人。别人能否看得出我们是属神的人呢？

人若不听神的话，神可以用驴子教训他。神的儿女若不开口赞美祂，祂可以使石头喊叫出来。

在伊甸园，首先的亚当违背了神的命令，把罪带入世界。在客西马尼园，末后的亚当遵从神的旨意，背负世人的罪孽。

约瑟夫
作品[®]

駁阿皮安 Against Apion

恶名昭著的克丽奥佩托拉逼迫犹太人

阿皮安继续提到克丽奥佩托拉，就是亚历山太的最后一位皇后¹。因为克丽奥佩托拉对待我们很恶劣，所以阿皮安也显然批评我们。^{#57}事实上，他应该谴责那个妇人，她无恶不作，对付自己的亲人和心爱的丈夫²，还有普通的罗马人，他们的君王，还有她的赞助人。^{#58}克丽奥佩托拉在神庙里杀死了她无辜的姐姐阿丝娜（Arsinoe）³，并且口蜜腹剑，暗杀了她的兄弟⁴，洗劫了她国家内的神像和她祖先的坟墓⁵。克丽奥佩托拉的王位是第一任凯撒赐给她的，但是她竟敢背叛凯撒的儿子和继任者，并且利用肉体的情欲诱惑安东尼堕落，导致他背叛自己的国家，不再忠实自己的朋友，夺走了他们皇室的官衔，解雇了一些人⁶，还把他们沦为罪犯。^{#59}还需要说的是，在一次海上战役⁷中，克丽奥佩托拉甚至抛弃了自己的丈夫，也就是她孩子的父亲，并强迫他放下自己的军队和国王的头衔，转过来来跟从她。^{#60}最后，当亚历山太被凯撒⁸攻陷后，她又沦落到极端的处境，看不见任何希望，在她残酷对待并背叛那么多人以后，自杀身亡了。

¹ 公元前 51-30 年。關於克麗奧佩托拉類似的罪行記錄，參見《猶太古史》15.89 及後面的內容。

² 也許是“她的丈夫甚至還有她的情人”；拉丁文譯者誤解了原文的含義（雷內克）。

³ 根據克麗奧佩托拉的命令，安東尼（Antony）在以弗所森林女神（Artemis）的神廟裏（《猶太古史》15.89），或者是在米利都（Miletus，App. Bell. Cic. v. 9）殺死了阿絲娜。

⁴ 即托勒密十五世，克麗奧佩托拉兩個弟弟中較年輕的一個，也是和她的丈夫共同攝政者。通常人們相信克麗奧佩托拉於大約公元前 44 年在羅馬毒死了他。參《猶太古史》15.89。

⁵ 參《猶太古史》15.90。

⁶ 文本和意義都不能確定。

⁷ 公元前 31 年，亞克興角（Actium）戰役。

⁸ 屋大維（Octavius），公元前 30 年。

罗马皇帝赐给亚历山太犹太人的特权

61 克丽奥佩托拉受到这样的惩罚是她自找的。至于我们，我们有伟大的凯撒，见证我们一直支持罗马皇室，反对埃及人⁹。我们还有元老院和元老院的法令，还有凯撒奥古斯都的信件，证明我们曾经为罗马效力。62 阿皮安理应参考并审阅这些书信，阅读每个标题下面的内容，其中记载了亚历山大和所有的托勒密国王的见证。另外还有罗马元老院和罗马最杰出的皇帝¹⁰所作的见证。63 如果革马尼古斯 (Germanicus) 无法把玉米分给亚历山太所有的居民¹¹，那只能证明当时是荒年，玉米匮乏，不能拿这个作为理由来控诉犹太人。因为所有的皇帝，他们对亚历山太的犹太人的看法都是人所共知的。64 事实上，亚历山太的犹太人已经失去对玉米供应的管理权，其余的亚历山太人也没有管理权。65 但是，从前的国王都很信任亚历山太的犹太人，最显明的标记就是犹太人被任命负责管理尼罗河¹²和整个省区。历代的皇帝一直为犹太人保留这项权利，他们认为犹太人是值得信赖的。

犹太人拒绝敬拜埃及的神明

(6) 66 阿皮安固执地说，“但是既然犹太人是亚历山太的公民，他们为什么不敬拜亚历山太人的神明呢？”那我可以反问“那你自己呢？你虽然是埃及人，却和其他埃及人在宗教问题上，彼此

⁹ 公元前 47 年龐貝死後 (Pompey)，安提帕特 (Antipater) 手下的猶太人分隊效力于凱撒猶流 (Julius Caesar)，加入他攻打亞歷山太的戰爭。《猶太戰記》1.187 及後面的內容；《猶太古史》14.127 及後面的內容。

¹⁰ 或“將軍”。

¹¹ 革馬尼古斯是提比流 (Tiberius) 的侄子，在公元 19 年訪問埃及。革馬尼古斯爲了自己開心，打開糧倉，降低了玉米的價格 (塔西陀，Ann. 2.59)。

¹² 參《猶太戰記》1.175 (一個猶太籍守衛負責看守尼羅河的佩留洗 Pelusiac 河口)。

展开恶毒而不可修复的战争呢？¹³”我们拒绝称呼你们所有埃及人，甚至不把你们称呼为“人”，不就是因为你们崇拜并且饲养了这么多令人恶心和敌对人类的动物吗？与此相反，我们犹太人显然是一个团结而单一的群体¹⁴。67 既然你们埃及人自己之间对宗教的观念有如此巨大的差异，那为什么你们看见从其他国家来到亚历山太的人拥护他们自己原来的宗教律法，会感到惊讶呢？

阿皮安指控犹太人煽动叛乱

68 阿皮安又进一步指控我们煽动叛乱。但是，如果阿皮安这样指控亚历山太的犹太人是合理的，他为什么还要对所有的犹太人表示不满呢？69 更重要的是，每个人都可以发现，真正发起煽动叛乱的人，正是阿皮安这一类亚历山太的居民。在亚历山太的公民中也有希腊人和马其顿人，但是他们从未反对过我们，而是给我们自由的空间，让我们延续祖先的敬拜。但是后来，随着埃及人人数大大增加，时势变得混乱，煽动叛变的言论持续不衰。我们的民族正好相反，我们不和其他民族混杂。70 正是像阿皮安那些民族引起了骚乱。因为这些人群既没有马其顿人的强壮，也没有希腊人的睿智。他们普遍接受了埃及人的恶习，沉溺在埃及人对我们长久以来的恨恶中。

71 其实恰恰相反，他们对我们的责备放在他们自己身上，倒是最合适不过。他们当中大多数人虽然拥有亚历山太公民的地位，却没有正规的名分。他们却称那些靠所谓“恶劣”途径，从正规的当权者那里获得这一殊荣的人是“外侨”。72 根据资料来看，在我

¹³ 有關埃及各種宗教之間的世仇，請參見 Juv. Sat. 15.33 及後面的內容，以及前面《駁阿皮安》1.225。

¹⁴ 此處的文本和意思有些含糊。

们那个时代，没有任何一个国王曾经授予埃及人公民权利¹⁵。与此相反，我们在亚历山太城的公民身份是亚历山大大帝赐给我们的。亚历山大以后的君王延续了给我们的特权。无论在哪个时代，罗马人都很乐意地护卫这些权利。

我们不为皇帝建立雕像，但是给与他们特别的尊重

73 因此，阿皮安就试图指控我们，理由是我们不为皇帝建立雕像，好像这些帝皇不知道这些事情，还需要阿皮安来维护一下¹⁶！他应当敬佩罗马人的宽宏和温和，他们不强求属民违背他们自己民族的律法。74 对于靠强制和约束得来的尊荣，他们并不愉悦。希腊人和其他一些民族认为建立雕像是正确的事情。他们乐于塑造父母、妻子和孩子的雕像，一些人甚至为毫不相干的人竖立雕像，还有人为自己喜爱的奴隶塑造雕像。75 与此相反，我们犹太民族的立法者禁止塑造雕像，其目的并不是反对向罗马掌权者表示尊敬，而是出于对这种做法的蔑视，因为这样做对上帝和人都没有益处，所以才禁止制造偶像，好像一切活的被造物，更不能为上帝塑造雕像，因为上帝不是被造的，这个后面会说明¹⁷。76 我们的立法者并不禁止对他人表示尊重，但必须把敬畏上帝列在第一位。我们用这样的方式来尊重罗马皇帝和人民。77 我们凭借整个犹太社团的财力¹⁵，每天为他们履行这些仪式¹⁵。

¹⁵ 參 41 節及注釋。

¹⁶ 很可能約瑟夫指的是卡裏古拉下令在耶路撒冷聖殿內豎立他雕像的事情（《猶太古史》18.261 及後面的內容），當時阿皮安在皇帝的代表團中任職。

¹⁷ 參後面 167 節，190 節及後面的內容。

要「為主而活」

雅四 13-17

美国 慎勇牧师

雅各书四章 13 节-五章 11 节中讲到「基督徒的世界观」，着重三个信息。在这段经文中，首先是要改正我们的生活态度。这几节经文指出：人们在安稳、安逸的环境下所表现出来的生活态度，往往是高傲、夸耀，不思想今生的短暂。即使是基督徒，好像假设耶稣永远不会再来。更具体地说，既批评那些离弃耶稣的道，以及违背耶稣的价值观，却去追求「属世生活的人」。耶稣指出的价值观是：「人的生命不在乎家道丰富」（路十二 15）。可惜，有太多的人将「家道丰富」等同于生命的价值，结果赚得了世界，却失去了「生命」（灵魂）。

那么，什么样的生命是最有价值的？不是今生的「财富」，因这些会朽坏、失去；也不是这个「世界」，因它会毁灭、改变；更不是「儿女」，因他们会长大，按照圣经的话说，有一天他们会离开父母，成家立业。所以，唯有为赐人生命的主耶稣而活，其价值才是永恒的，是有生命力的，且能存到永远。

一、要有耶稣的「生」—生命如同云雾 13-14 节

雅各从商人的角度，去展开他这段关于基督徒应当有的「世界观」的论述。「噓」这个字未必是叹息或叹气，乃是当时一种「通俗的」称呼形式，使语气显得很率直，像与家人、好友之间亲切交谈一样。

雅各谈话的对象或许有许多是商人。的确，在罗马帝国统治下的第一世纪，是商业活动相当兴盛的时期，地中海周边各大城市都满了各种商业活动。许多犹太人非常活跃，很多人因此

定居在地中海各处。作为「生意人」，他们的特征是什么？思想很敏捷、很自信、有计划、有目标—盈利。而他们的这个目标，直接影响到他们的行为与决定—往何处去、何时去、怎么去、停留多久，并且要怎么做才可以给他们带来利润。其实，我们现代社会中的许多人，就像当年雅各所描绘的这些人一样。虽然生意活动不太相同，但每个时代作生意的目标是一样—盈利。圣经并非禁止人们作生意，乃是在纠正人们完全将盈利作为现实生活的中心，批评以它作为生命的价值与人生的终极。所以从商者在这一方面是最难拿捏的，也是最为危险与软弱的。这充分表现在他们生活中的惯性：他们可以制定很好的计划，却忽略能否履行的确据或能力，因为变数很多（13-14 节）。

14 节开始是一个很好的问题：「你们的生命是什么呢？」圣经让我们看到，生命被比喻成「一片云雾」，或译成「一阵烟雾」。这样的描述，正如『传道书』讲的「生命的虚空」。显然，圣经以现实角度思想生命的短暂无常，强调生命的短暂—疾病、意外或基督的再来，都能够缩短人的生命，正如早晨阳光驱散云雾或一阵风吹散烟雾一样迅速。看看耶稣的提醒：「人的生命不在乎家道丰富」（路十二 15）。耶稣也在路十二 16-20 用了一位富人作了简短的比喻，来说明此点。那人正如雅各书的生意人一样，对自己和家庭有美好周密的计划，但生命骤然消失的时候，他的计划便归于无有。

面对「一片云雾」的人生，唯一的出路就是与生命的主连接，就是因「信」与从死里复活的耶稣连接在一起。正如圣经的话说：「义人必因信得生」（来十 38）。人如果有了耶稣的「生」，那就不在「死」里面，人生就不再是「一片云雾」了。

二、要以耶稣为「主」 15-16 节

「生意人」思想很敏捷、很自信、有计划、有目标—盈利。然而，雅各却指引「生意人」一个正确的方向，不要自己作主，要让耶稣作主。不要自作主张，要学习将自己所有的计划与期待，与主耶稣的旨意去配合，而不是以自己、以这个世界为主。

注意15节的「主若愿意」，这就是圣经指出人生的行事原则。当这个观念牢固地建立在我们心里时，就是将主权交出来了，表明自己不再是为自己活了，乃是为掌管你生命主权的那一位而活。更清楚具体地说，这是一个简单的公式：倘若掌管你生命主权的是你自己，那么，你就是为自己而活；倘若掌管你生命主权的是你的父母，那么，你就是为父母而活；倘若掌管你生命主权的是某个信仰，那么，你就是为这个信仰而活。你愿意谁来掌管你生命的主权呢？当我们将自己交给永恒生命的主宰、从死里复活的耶稣，如此，才会像第15节所描述的那样，无论是活着，还是做这事或那事，都是因为耶稣的缘故，都要顺服主的意思。不过，许多时候，人们嘴巴上说「主若愿意」，很容易变成一种口头禅，或是推托、或是拖延、或是虚假的借口。我们心中的「主若愿意」，必须要是真诚地接纳主对我们一切事务的掌管，以及祂对我们的感动与带领。

在16节特别提出了一个与「主若愿意」这种人生的行事原则相矛盾的表现，就是「自夸」。圣经说「自夸」是邪恶的，是极大的犯罪。这里的「自夸」不仅仅是指称赞自己，更是指出人对自己人生的计划与规划如此自信，甚至从未理会过主的旨意和定规。反倒是沾沾自喜，以此为傲，从未让耶稣真的作生命的主。事实上，自己已经取代了耶稣的位置。这往往不是表现在张狂嚣张的态度，乃是行出藐视耶稣，以自我为中心的行为。

「但夸口的当指着主夸口」（林后十17）。我们不要「自夸」，乃要指着耶稣「夸口」；我们不要「自夸」，乃要以耶稣为「主」，行事为人当追求「主若愿意」的原则。

三、要为耶稣所「用」17节

最后，圣经指出「为主而活」的另一个标志，就是要为主所「用」。17节说：「人若知道行善，却不去行，这就是他的罪了」。这个行善，不仅仅是指那些慈善的行为、慈善的事情，更是指那些与基督信仰相称的「好」的、「对」的、「正确」的行为。

圣经告诉我们一个原则：「世人哪，耶和華已指示你何为善。他向你所要的是甚么呢？只要你行公义、好怜悯、存谦卑的心，与你的神同行」（弥六8）。在我们的信仰里面，耶稣已经给我们很清楚的指引，告诉我们什么是「善」。关键是，我们要为主所「用」，将这个原则「行」出来、把这个「善」行出来。否则，就像17节所说的：人若知道行善却不去行，这就是他的罪了。

在耶稣的比喻中，至少有两处讲到类似「知道善，却不去行」的事情。第一个在太廿五14-30，那位仆人「知道」什么是对的，却没有按照主人所托付的去做，结果被称为「又懒又恶的仆人」；另外一个在路十二47，则是未按照主人的要求去行的管家：「仆人知道主人的意思，却不预备，又不顺他的意思行，那仆人必多受责打」。

结语：

弟兄姊妹们，我们生活的目标，决定了我们的思想、价值与行为。我们活在这个世上，到底是为谁而活呢？耶稣爱我们，为我们舍命。我们信靠耶稣的人，应当要为祂而活：要有祂的「生」、要以祂为「主」、要为耶稣所「用」。

伊甸園中有河

创世记二章 10-14 节

编辑部

「有河从伊甸园流出来，滋润那园子，从那里分为四道」。这是一个地理上的研究课题。到底伊甸园在什么地方？关于这一问题，有许多不同的见解。但根据 11-14 节所说那四道河的名称，其中有两道河今天仍然存在，即「希底结河」及「伯拉河」。这两河古时在巴比伦，亦即今日的「伊拉克」。既然有仍存的两道河为证，我们便有充份理由相信，伊甸园是在这两条最古老的大河中间，或上游、或下流，这是一般解经人士所相信的。

但这一节圣经难解之处是在这里，因为原文是这样说的：

「有一条河从伊甸出来滋润(或灌溉)那园子，从那里分为四个头(或四个手臂)」，这是一条河经过伊甸园之后，分为四条。难处就在这里，如果先是一条河，后变成四条河，那么这个伊甸园一定是在「上游」，不是在「下游」。似乎这个伊甸园是在四条河的发源地，不是在靠近波斯湾的米所波大米地区，乃是在亚米尼亚，即今日土耳其境内，离波斯湾非常遥远。

四条河在何处

有人相信这四条河是在古时巴比伦地区，其中两条河，即巴比伦东边的希底结河与西边的伯拉大河是很清楚地画在古巴比伦境内。这两条大河向东南流入波斯湾。古时的希底结河即今日的底格里斯河(TIGRIS)，古时的伯拉大河即今日的幼发拉底河(EUPHRATES)。此两河均发源于西北地区的高原，即古时亚拉腊国(ARARAT 参创八 4；耶五十一 27)，亦即亚米尼亚，在今日土耳其国境内。这两条大河的发源地甚相近，不足二百哩。

另外两条之一为比逊河，是「环绕哈腓拉全地的」（11 节）。（所谓「哈腓拉」，圣经地图 1 的小图「挪亚后裔分居图」），把这名画在红海与波斯湾之间的今日亚拉伯地方。该处有一干的河床，用两线表示无水的旧河，但亦流至波斯湾。「哈腓拉」一名与「沙地」同字根，可能指这条比逊河是环绕那些「沙漠地带」而言。

第四条是基训河，是「环绕古实全地的」（13 节）。这一条河的所在地使这一派的解经者十分困惑。因为圣经地图 1 及地图 4 均把古实画在埃及之南，是在非洲不在中东地带。何以会有一条河由巴比伦地区经过一个红海，跑到非洲去呢？

解答这难题的方法如下：

古实人最初并不住在非洲，当时也没有「古实国」，只有古实人和古实民族。摩西五经有六次提到古实（创十 6、7、8，均是人名），没有一处提及古实国。至于古实人何时由亚洲渡过红海到非洲去，不得而知。如果我们细心研究创世记十章 6-12 节挪亚后裔、含的家谱，便知当时古实人住在何处，不是在非洲，乃是希底结河与伯拉大河中间。

「古实」的儿子「宁录」，是当时第一个「建国英雄」，他在两大河中间建设了四个城市，即巴别、以力、亚甲和甲尼，都在「示拿地」。二章 13 节所说：「基训河是环绕古实全地的」一语，并非指基训河走到非洲去环绕以后的古实国，乃是环绕当时的四个城市。在这伯拉大河下游巴比伦城之西，有一条河，中有一湖，相信这是伯拉大河的「正流」，而巴比伦城之东的河，才是基训河，因为这条河是在上述四城之侧。摩西称之为「环绕古实全地的」，正合地理上的情形。

至于「基训河」，既然是由伯拉大河分汊出来的，考古家相信与世界上后来的运河，由大河凿成的大水渠相同，因为可以缩短伯拉河的航路。基训二字原文是「溪水」之意，亦即水渠而言。可见这条由伯拉大河分出来的，是基训河无疑。

四条河可能同源，源出亚拉腊山，流入不同海湾

一、但上述这一解释，并不能解释「从那里分为四道」一语。如果伊甸园是在波斯湾附近，那四条河从不同的源头而来，只能在到达波斯湾以前，四条河成为一条河入海，不能分四条入海。因此，有下列各种不同解释法，表示伊甸园不在波斯湾附近，乃在亚拉腊山上。四河均由该处而来，四河同源，首先进入伊甸园，后出伊甸园分为四道流出，该四道河正如摩西所描写的情形，三条入波斯湾，另一条环绕哈腓拉，流入红海。这一解释如果是事实，那么伊甸园一定在很高的山上。伯拉大河与希底结河均发源于亚拉腊山，该山高 16945 呎，天气十分寒冷，亚当与夏娃如何能生存在如此寒冷的高原中呢？所以这一说实有困难。

二、第二种解释谓这四条河由一源头流入伊甸园，然后两条河向东南行流入波斯湾，即伯拉大河与希底结河。另外两条东行经高加索地区流入里海（或其中一条向北行流入黑海），我们可以在土耳其地图看见东部这些河流的情形。但这一说又如何解释「环绕哈腓拉」与「环绕古实」这两句话呢？如果哈腓拉是在日后的亚拉伯境内，古实是在示拿地，则那两条流过这两地区的河流是不可能流入里海或黑海的，于是他们想出「古实」与「高加索」（CAUCASUS）的关系，可能古实即日后的高加索

三、有人相信在洪水前，中东那四条大河，一为伯拉大河，一为希底结河，此二河均源出亚拉腊山，东南行流入波斯湾。但那一条称为「比逊河」乃是印度的「恒河」（GANGES），那是一条流入印度洋孟加拉湾的大河，为印度人的「圣河」，可是这条河发源于尼泊尔，与中东地区毫无关系。

四、有些人则相信除伯拉大河与希底结河由亚拉腊山流下来外，其余两道河其实是「运河」，或河与河中的连贯河，在两条大河中间，把两条河运贯起来，变成四条河，已如上述，是由伯

拉大河分出来的一条河，或者是东西行连贯这两条大河的，另外一条是比逊河，也可能是东西行连贯这两条大河的。

「从那里分为四道」一语的解释法

如果一道河流入伊甸园，然后出园后分为四道河流出园外，进入海洋，当然伊甸园一定是在高山上或最少在山腰。如果伊甸园竟然在高到一万多呎高的山上，很难使人置信。亚当与夏娃能终年活在那么高的山上，也值得怀疑。但如果说伊甸园是在波斯湾附近，那么河水「从那里分为四道」，在地理上亦可讲得通，因此，下文是从摩西写书的口气来推测，或者可以解决这一难题。

所谓「从那里分为四道」一语应有三种解释法。

一、依照地理上的观点，一道河水由高山上流下来，那是河水的「源头」，这河慢慢流入一处，即伊甸园中，然后出伊甸园分为四条河流出去，世界上许多河流都有「同源而异流」的情形，并不希奇。但问题的中心是在伊甸园，如果该园设于高山源头之处，地方寒冷，是难以置信的。

园子，滋润那园」。在该园中也看见一河分为四道的现象。其实二，依照「眼前所见」的观点。摩西描写伊甸园和那道河的情形时，是用一个站在那四条河汇合处的「眼前所见」而说的，意即在伊甸园中有一道河，同时该河也在园中分为四道。摩西并没有说那四道河是一同流入海洋，也没有说那四道河追溯至高山的源头。相信伊甸园是在波斯湾附近，在两大河中间的米所波大米肥沃的地区，「有河流过四道河汇合成为一道河，或说一道河分为四道河，在事实上并无分别。因为不论是一道大河或四道河都是从伊甸园经过，「经过伊甸园」，是摩西记录的重心。

三、至于其中两道河，不论上文如何解释，都难以使人满意，唯一的可靠解释法乃是：在洪水后，四道河只存留两道，另外的两道河已湮没、改道或消失，不再存在，所以圣经地图也不再把它们画出来了。

香港基督教會史（三）： 浸信會之2

香港 李金强

随着美北浸信会传教士约翰生夫妇离港进入潮汕开教，开拓潮汕工场，终于建立美北浸信会在潮汕的传教事业。1872年约牧于汕头中风去世，原籍荷兰的约师母露明娜（1818-?）稍后离开汕头。约师母为鹿特丹妇女传道会派赴中国传道的第一位女传教士，后改隶受郭士立（K.F.A. Gützkaff, 1803-1857）影响而成立的中国传道会总会。婚后随约牧入潮，至1874年退休始离汕回国，然来华传道之心，无时或息，遂于1875年重返香港，改以独立传教士身份，自行负责经费，办学传教，恢复前此浸信会在港的宣教事工。除于港岛成立一潮语浸信教会外，并开设女校，继而恢复该会在长洲的基址，筹款兴建新教堂。但因受浸人数日益增加，1875年3人受浸，至1876年6人，1877年12人，至1878年34人，合计55人，恢复前此美北浸信会在港的宣教事工。至1881年约师母终因年事已高，决定功成身退，返回荷兰完全退休。

¹ 并将在港的浸会事工，转交予美南浸信会时在广州传教的纪好弼牧师（Rosewell H. Grave, 1833-1913）及士文牧师（Ezekias Z. Simmons, 1847-1921）二人打理。故浸信会得以在香港恢复宣教，重建基石，约师母贡献至大。

随着中法越南战争（1884-1885）爆发，广东全省群起反教，与此同时，香港却因转口贸易及航运业发达，渐成具有规模的现

¹ 關於約師母在香港及潮汕活動，經廣州大學蔡香玉博士於荷蘭萊頓大學（Leiden University）發現約師母給荷蘭差會信函，由是得悉。

代化城市，国内具有资产者及美洲归侨，相继因战乱及美国排华，纷纷移居香港，促使本港人口增长，由 1860 年之 9 万人增至 1898 年之 25 万人。纪、士二牧遂计划南下香港，发展教务，从而使香港之浸信会产生重大变化。

原来美南浸信会素持粤语传教，来港后亦以粤语群体为其宣教吸纳之对象，遂促使香港一地之浸信教会，其信徒渐由潮语转为粤语，而更重要则为新加入之信徒，不少为上述具有资产者及美洲归侨。香港浸信会由是日后渐能自养，而得以具备自立之条件，终于 1901 年宣告自立，是为「香港浸信自理会」。其初设于皇后大道西，继迁薄扶林道（西营盘邮局），大道中（中环街市对面）、结志街 16 号。至 1896 年在该会纽约归侨李鼎新（1864-1907）之引介下，² 获得美国信徒温德普女士（Mrs. Vanderpool）慷慨捐献 19,000 余元，于 1899 年购入卑利街 51 号，改建而成教堂。并于 1900 年秋，礼聘三藩市汤杰卿（?-1908）牧师来港主理该会，为该会立会后的第一位华人会牧，遂于 1901 年 12 月 9 日正式宣告成立。至 1911 年会友增至 173 人，卑利街堂址不敷应用，转购荷李活道 50 号，1920 年会友再增至 543 人，只得再次出售荷李活道堂址，购入坚道 50 号，新堂共分东西两座，合共五层，耗资 93,000 元，是为本港第一间浸信会自建教堂。由于座落坚道，故日后又称为「坚道浸信会」。是为香港第一浸信会，日后港、九、新界之浸信会，皆由此分支而出。

² 承蒙香港大學地球科學系胡百卓教授賜示，始知李鼎新葬於香港薄扶林道基督教墳場丙段 12 級，墓碑刻有其生平。稱其「引人歸主，倡建會堂……熱心守道，見善樂為。」

至此坚道浸信会随着购堂、建堂之完成，奠立基业。而教会之自立首在得人，其中以牧师及会佐（执事）最为重要，促成该会之长足发展。

就牧师而言，自 1901 年聘任汤杰卿牧师出任会牧后，于 20 世纪上半叶，相继聘请周家荣（任期 1903-1906）、禰良才（任期 1906-1912）、钟子良（任期 1912-1918）、唐穗田（任期 1919-1922）、张文照（任期 1923-1937）、刘粤声（任期 1938-1957）等七位牧师，同为教会领航，促成香港浸信会的飞跃发展。上述七牧，以张文照及刘粤声二牧任职最长。

张文照牧师（1876-1966），早年毕业于「两广浸信会神道学校」，1909 年南下香江，协助香港仔基址发展，继而至南美牧会十年（1912-1922），再次接受坚道浸信会邀聘，前后任职会牧 15 年，任内促成香港仔基址自立。又取得港府批准本堂举行结婚之权，促进会务。至于刘粤声牧师（1893-1960），任职该会 19 年，刘牧亦毕业于两广浸信会神道学校，先后于上海广东浸信会（1920-1929）、美国三藩市屋仑华人自立浸信会（1929-1932），及两广浸信会首届大教会——东山浸信会（1932-1937）任职会牧。于 1936 年出任浸信会在华百周年纪念大会主席，为全国及华南浸信会的重要教会领袖。1937 年南下香港，至坚道浸信会任职。时值八年抗战，香港沦陷及国共内战，处于国家与社会危难之际，刘牧除牧养教会，更参加战时救济，抚恤流亡。及至香港重光，又来回省港，从事培灵布道，吸纳信徒，并策动改建扩堂，对该会发展，贡献良多。

就会佐而言，该会人才辈出，而值得注意者为王国璇（1884-1974）、林子丰（1892-1971）、何庆全、谭希天、施慎之五位及其家人，兹以王国璇及林子丰为例。

王国璇为本港富商，其父王广昌（1849-1915）为闻名全国的香山商人，与先施百货公司创办人马应彪为同乡好友。国璇早年寄居于马应彪家中，后继承父业，历任先施公司及相关企业之董事，并开办国民银行，曾支持孙中山之革命运动。其妻汤宠灵（1883-1952）为该会首任会牧汤杰卿独女，早年于美国接受教育。王氏夫妇二人，热心该会事工，捐地赠屋，奉献金钱，协助扩堂及创建香港仔、筲箕湾、尖沙咀、九龙城等基址，并推动教育，创办香港显理中学。

至于林子丰，原籍广东揭阳，其父绍勋为潮汕美北浸信会牧师。林氏早年就读北京协和医科大学，继而弃医从商，南下香港，至文咸西街“南北行”广原盛行任职，成为南北行潮帮商人。其后开设四维公司，经营煤炭、木业、船务，增设嘉华银行，业务一日千里，由是致富。林氏于1920年代娶磐石名门及教会高材生陈植亨（1902-1992）为妻，寓港期间，加入坚道浸信会，夫妇二人热心事奉，出钱出力。于1936年迁居九龙城，协助母会发展九龙城基址，促成九龙城浸信会的立会及建堂，日后并推动浸会书院（今浸会大学）及浸会医院之创办。

香港浸信会即在名牧张文照、刘粤声及该会会佐如王国璇、林子丰的协助下，不但拓建基址，使浸信会教堂，遍布港九新界各区，并且创设香港浸信会联会。联络及集中香港各浸信教会的人力、物力，推动传道与社会事工。就传道而言，自1938至1957年间，成立11所基址，会友人数，亦由1952年至1961年间，自959人增至1,823人。就社会事工而言，除于战时推动慈善救济外，战后相继成立显理中学，浸会神学院、浸会书院，协助培正中学、培道中学在港开办，并创办浸会出版社、浸会医院，从而成为本港首屈宗派大教会。（作者任教于香港浸会大学历史系）

A mother's prayer for her adult kids (kidults)

Dear Heavenly Father:

1. Give them wisdom to distinguish what is right from what's wrong.
2. They would not fall into temptations.
3. They befriend Christians.
4. Though they may face discouragement, hardship, temptations, may they know that God is always there to help them.
5. They are well prepared for a job interview.
6. They lead a healthy life-style.
7. Though surrounded by non-Christians colleagues, room-mates, team-mates, friends, they can be a witness to Christ.
8. They know that their parents always pray for them and are always there for them.
9. They can confide to their parents whatever befall them.
10. They learn that the fear of the Lord is the beginning of all wisdom.
11. They are not alone in all their suffering.
12. Remind them that God knows what's best for them.
13. Let them remember how Joseph faced temptation.
14. Remind them how David trusted in God.

In Jesus' name,

Amen

奇妙的
创造

化合物與治病

香港 陈永康

一份由美国化学学会出版的天然物科学期刊(*J.Nat.Prod.*), 记载了科学家如何从自然界中, 发掘造物主所赐与人类的天然宝库。从地球上所有的植物、动物、真菌及微生物中提取新的天然化合物, 去找出并确立它们的分子结构, 研究它们的化学活性。不少新的化合物最终可发展成为治病的药物。传统中药是中华民族透过悠长的历史实践经验, 主要利用是植物的天然材料, 加上中医用药的经验配成<覆方>, 显出药物的药性功能。而个别植物的毒性因互相制衡, 疗效虽然对比于西药含单一物质较慢, 但副作用是比较西药为低。

随着科学的进展, 近年中药化学家也努力用西方研究方法应用于中药的研究, 在<天然物科学期刊>内有影响力的文章, 渐渐也有由中国学者所发表! 中国西南部的云南昆明植物研究所(图一)是这有代表性的机构所研究的学科, 该研究所拥有从事植物分子生物学, 生物技术和药物化学的科学工作者, 配合现代仪器设备, 还主编了<应用天然产物>和<真菌多样性>的学术期刊, 努力为善用自然资源作出贡献。

近年西方也兴起了以应用草本植物为另类药物的热潮, 例如英国和澳洲都有自己的<国家草本植物学组织>, 其成员学历至少具备草本植物药学的学士资格。这组织的宗旨是以推动应用草本植物成另类治疗方法, 对病人采用全人的治疗, 与中药治病的精神相似, 但与中药使用不同的地方是: 他们讲究每种草药的有效性, 必须先经现代科研方法和临床试验证明有药效和低毒性, 方



图一:云南昆明植物研究所



图二:澳洲草本植物药理学学报

可使用。组织有自己出版的科学期刊<草本植物药理学学报>(图二), 每年更会主办<草本植物药推广周>, 在全国不同的城市举办活动, 让群众了解使用草本植物药物的优点。

回头再看在 *J.Nat.Prod.* 期刊一篇名为『过去 25 年由天然物发展成药物』的评述文章, 罗列了研发千种以上的药物, 针对不同的病症, 其中由天然化合物或它们的衍生物而发掘出来的药物比例竟占了四成, 如下表所示:

药性	数目	生物性*	天然化合物	天然物的衍生物
防发炎	51	1	0	13
抗『帕金森』病	12	0	0	2
抗菌	109	0	10	64
抗癌病	100	17	9	25
抗寄生虫	14	0	2	5
其他类型的药	从略	从略	从略	从略
总数	1010	124	43	232

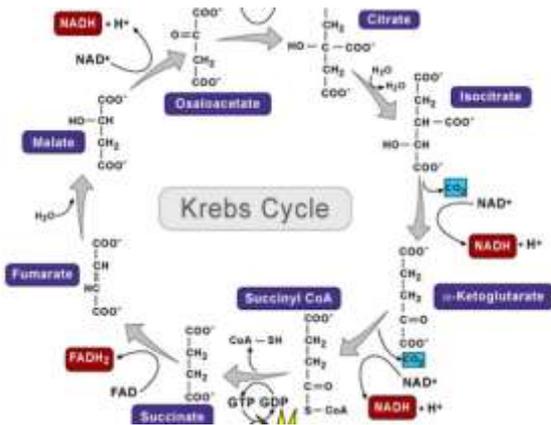
(取材自以 Newman & Cragg, *J.Nat.Prod.*2006, 70, 467-477 文中的表一(463 页), 生物性*是指肽和蛋白) 由此可见创造主为人类在自然界预备了

丰富的宝库，也赐人有智慧，透过近代科学知识和技术，为病人舒缓痛楚，为垂危的如癌症病人带来生命的曙光。

『我的心哪，你要称颂耶和华，不可忘记祂的一切恩惠，祂赦免你一切罪孽，医治你一切疾病。』(诗一零三 2-3)

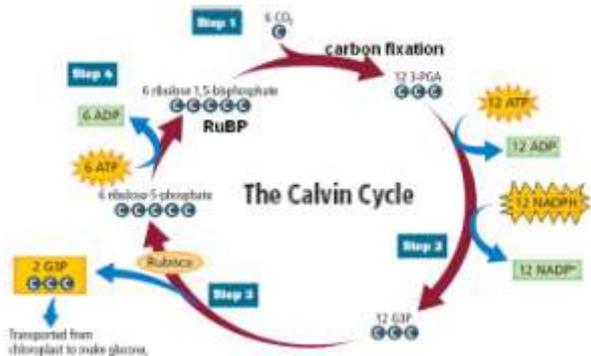
(作者任教于香港浸会大学化学系)

* * * * *



克氏循环

加尔文循环



一粒麥子

香港 苏美灵

一粒种子看似没有任何生命的迹象，贮藏多年之后，拿出来，在适合的环境便会发芽生长，这实在是一连串的神迹。种子虽然细小，它却具备维持生命的需要成份，包括淀粉质、蛋白质和少许矿物质，最重要的是它的每一个细胞仍然是活的，不过处于休眠状态。细胞内有独特物质，包括细胞核、线粒体等。而细胞核内主要成份是 DNA 和 RNA，像一台电脑的主机，所有程式早已写好，并且隐藏在 DNA 内。

当农夫把种子撒在泥土里，在适当的气温、环境、有氧气、加上水份，DNA 内好像有一个开关掣，开启了，那么一连串生理活动便开始。

(1) 生长过程需要大量能量，由每一个细胞的线粒体所提供，这程序需要多种酵素配合，被称为 **KREBS CYCLE**。而水活化了这些酵素。第 25 页左图是细胞制造能量 (ATP) 的主要过程，可以看见涉及多种生化反应 (首先发现这过程的德国科学家 **H.A. KREBS** 在 1953 年获得诺贝尔生理学奖)。这过程首先将淀粉质转化成为单糖份子，例如葡萄糖，继而触发一连串生化反应，不断产生能量，维持植物的生命。

(2) 这时种子内的胚胎细胞开始分裂，成为很多细胞，首先破「茧」向泥土下生的是胚根，再生出无数的根毛，藉此吸取泥土内的水份和养料。

(3) 胚胎内另一些细胞分裂成为很多细胞，向上生长，这时幼芽开始破土而出，到目前为上，这些活动都是在黑暗中进行，不需要阳光。

(4) 一旦出现在泥土上，幼芽内的叶绿素体开始形成，需要阳光将原始叶绿素变成叶绿素，开始光合作用，如 25 页下图所示，这过程被称为 CALVIN CYCLE。科学家仍在破解「光合作用」之谜，虽然过去数十年已解释了不少谜团，但整个运作的细节仍有不少未解之谜，而首先发现这过程的美国科学家 M. CALVIN 于 1961 年也因而获得诺贝尔化学奖。

五谷包括大麦、小麦、燕麦、米、粟米等，都属于单子叶植物（不像蚕豆、黄豆、花生，每粒种子有两片子叶）。所以发芽生长出来的已是第一二片绿叶，继而生长更多叶子，在数月内开花（没有鲜艳的花瓣）和结果。

马可福音四章 26-27 节记载耶稣说：「神的国，如同人把种撒在地上，黑夜睡觉，白日起来，这种就发芽渐长，那人却不晓得如何这样。」

这一节经文描写得相当幽默「那人却不晓得如何这样」。农夫的责任是播种、浇灌、除杂草、防止其他动物破坏农作物，但他不晓得种子如何生长。这是二千年前耶稣所说的话，直到二千年后的今天，科学家仍然尝试解释种子发芽生长的奥秘，它究竟如何由一个看似死了的物体，竟然在适当的环境下可以茁壮成长，长出穗子，供人食用。今天我们仍然「不晓得如何这样」。

* * * * *

灵魂的真面孔是「诚实」，诡诈的人如「假面具」，
诚实永远如一，假面具千奇百怪。

末世时人把电视机当作「偶像」(IDOL)，
电视机也会使人「懒惰」(IDLE)。

謹 慎 行 事

香港 林俊鸿牧师

「以敬畏神为立身之基，以爱邻舍为处世之法；待人要绝对诚实，律己务十分严正；……」(王明道先生“基督徒处世格言”)

「…凡事靠主恩，勿为环境所胜；随时思神旨，宜作顺服精兵；知足常乐，何必贪世权名利；敬虔为智，勿忘洁净体魂灵；我得罪人，宜速求原谅；人得罪我，勿恨记久长；静坐岂只思己过，宜让圣灵充满；闲谈不可说人非，应寻助人良方；恕为重，且忘对方之短；和为贵，欣赏对方之长；…」
(苏佐扬牧师“圣徒座右铭”)

「处世格言」与「圣徒座右铭」劝勉信徒在生活上要活出美好见证，这些处世原则于今日这个世代，叫我们作神儿女的要谨慎行事。有一位弟兄在台湾，从事一些工程工作，多年来并没有太大的发展，他一直坚持其作为神儿女的原则，犯法的事固然不会做，贪污贿赂的事也不会犯，经常给人走掉数，也无可奈何。因此，所损失的金钱不在少数，弟兄确实知道他的立场在那里。在今天的社会，信徒实在不易，不少人会说「人在江湖」，但基督徒并不是在「江湖」里，而是在主里。我为这位弟兄感恩，也为他的工作和家庭祷告，深望神引领他当行的路。圣经告诉我们要谨慎行事，要我们看得清清楚楚如何的行？有位牧者提醒信徒不但要作「对的事」，更要作「美的事」，基督徒在主里都是新造的人，但那是如何的新？是否跟随这世界的步伐而叹说「人在江湖

身不由己」，还是觉醒到作神儿女应有的立场？我们面对很多挣扎，是否因此埋怨神？还是谨慎行事立下美好见证？

弗五 15-18 说「你们要谨慎行事，不要像愚昧人，当像智慧人。要爱惜光阴，因为现今的世代邪恶。不要作糊涂人，要明白主的旨意如何。不要醉酒，酒能使人放荡；乃要被圣灵充满。」

(1) 爱惜光阴

经文提醒我们要爱惜光阴，有一个广东俗字，音近似「hea」，不知是怎么出来的，但真的很简洁，意思是无所事事地消磨时间，明明有很多事可以做，却是白白的花掉了，或许是时间多了，要想办法消磨掉。到底我们每天有多少时间是这样去掉的？圣经提到爱惜时，意思是争取时机、争取时间，亦有赎回的意思，因为我们已浪费了很多时机。这个世代邪恶，更容易令人走入错误的道路中，所以我们要珍惜每一个机会将人带到神的面前。

有一位传道人在三十岁时蒙召，他深感神的召命何等迫切，在蒙召那一刻向神立志说：神啊，我已经浪费了 30 年光阴，既然蒙祢呼召，要我作祢仆人，求祢赐我再多 30 年光阴事奉祢，传福音，使我赎回那浪费了的年日。现今的世代邪恶，这种邪恶叫人有机会也不愿意亲近神，拒绝正道。报纸曾报导，指某电视台有一位基督徒的负责人在过去两年删掉风水怪异的电视节目，但收视很受影响，这位负责人快要退休了，这些节目很大可能重新登场，看后不无感慨，这正是一场属灵争战，要我们把握今天的机会去争战，珍惜今日为神作工。多年前一次乐坛颁奖礼中，一位得奖者第一句说「我多谢我所相信的上帝」，即时全场轰笑，有甚么可笑？难道基督徒公开讲一句感谢神有问题么？异教徒公开拜偶像从没有人取笑，为甚么基督徒表达自己信仰会被人取笑？有

些基督徒连在外面吃饭祈祷也闪闪缩缩，那是我们的信仰有问题么？断然不是，那又为何不敢公开祈祷？我们要把握时机，争取时间为神打仗，叫更多人可以得着福音的好处。不少弟兄姊妹都有家人未信主，今天更要把握机会为他们祷告，邀请他们参与聚会，与他们分享信息，或者他们真的感到很厌烦，求神赐与我们智慧，让我们作神要我们作的。

(2) 明白主的旨意

我们也要明白主的旨意如何，千万不要作糊涂人，糊涂人不晓得分辨甚么是对是错。弗四 17-18 说：「你们行事不要再像外邦人存虚妄的心行事。他们心地昏昧，与神所赐的生命隔绝了，都因自己无知，心里刚硬。」虚妄、昏昧就是失去方向，无所适从，很易受别人影响，受世界影响，「随从了世界」，是「自己作主」。圣经说要明白主的旨意如何，勿将自己的意思变成神的旨意，不要将自己的意愿变成神的带领。「耶稣说：我的教训不是我自己的，乃是那差我来者的。人若立志遵着他的旨意行，就必晓得这教训或是出于神，或是我凭着自己说的。」（约七 16-17）「谁敬畏耶和华，耶和华必指示他当选择的道路。」（诗二十五 12）要明白神的旨意并不是太复杂，不要将明白神旨意看成是求签，以前有人以「揭圣经」来判断是否神旨意，随意揭开圣经用手一指，就说是神的旨意。有一些生活上的原则，我们知道神的旨意是甚么，因为都记载在圣经中了，神已给我们很多原则性的指示，譬如要爱惜身体，因为身体是圣灵的殿，吸烟饮酒有伤身体当然不要做，毒品更不用说了，那么我们不必要的捱夜、饮食习惯 …不也是有伤身体么？原则不是单单吃不吃，做不做，而是「身体」是否受伤害，所以我们不难从圣经上找到如何明白神的旨意。另一方面，我们可能会关心工作、感情等需要决定性指引的事，「主阿，我是

否应该接受这份工作？」试问今天有多少弟兄姊妹能这样凡事向神求问？我们接受任何一份工作主要是看条件、环境、待遇等等多过求问神。要和那一位异性发展感情主要是看对方和自己是否相配多过神的心意。人若求问神，他一定会明白主的旨意如何，谨慎处世的基础是我们多亲近神，神就必亲近我们，作子女的很容易明白父母的「意愿」是甚么，同样，神的儿女只要多亲近神，就不难明白神的旨意到底如何。

(3) 求圣灵充满

谨慎行事也要追求圣灵充满，追求圣灵充满并不是神秘的。圣经是用「不要醉酒」作对比，醉酒表示人受酒精控制，失去常性，会将自己置于越轨、放荡等等的危险下，有谁愿意接受酒精控制？追求饮酒带来的刺激，或想象中的快乐，以为可以控制酒精，往往反过来为酒精所控制。其他如毒品、上网以至任何令人上瘾的事也是一样，以为自己能够控制这些东西，结果反为这些所困。倪匡先生的见证是一个很好的印证，他公开分享信主的经历就是让他脱离酒精的控制，他在酒精的控制下痛苦万分，神帮助了他，使他重获新生。要追求圣灵的充满，让自己接受圣灵的同在与能力，顺服祂的管治，在圣灵的管治下。是神管治你好还是让那些东西管治你好？今日，我们是否在甚么控制之下？只要我们转向神，接受圣灵的管治，圣灵并非辖制我们，而是为我们的生活建立规范，因为祂知道我们的软弱，使我们在圣灵的管治之下，过分别为圣的生活。

谨慎行事见证着一个人的生命，我们既被称为神的儿女，我们的行事为人也要见证拯救我们生命之主，我们的生命不再受罪的控制，而是以「诗章、颂词、灵歌、彼此对说，口唱心和的赞美主。凡事要奉我们主耶稣基督的名常常感谢父神。」叫我们在世人中成为美好见证。

兩種指望

(路加福音六章 31-38 节)

苏佐扬

你们若借给人，「指望」从他收回，有甚么可酬谢的呢？就是罪人也借给罪人，要如数收回。你们倒要爱仇敌，也要善待他们，并要借给人，不「指望」偿还，你们的赏赐就必大了(34-35 节)。

这里有两种不同的「指望」，第一种[指望] 在 34 节：你们若借给人，「指望」从他收回，是一般的指望，圣经多处也译为盼望。原文为 $\epsilon\lambda\pi\iota\zeta\omega$ $ELPÍZŌ$ ，这字在许多经文指「一定有希望的希望」，意即不必担心，所望必成。正如保罗说：我们得救是在乎盼望 (罗八 24)，他又说：那给你们存在天上的盼望 (西一 5)等。

另一个「指望」在 35 节：并要借给人，不「指望」偿还，原文的意义刚相反，该字 $\alpha\pi\epsilon\lambda\pi\iota\zeta\omega$ $APELPÍZŌ$ 由 $\alpha\pi\omicron$ (离开) 与 $\epsilon\lambda\pi\iota\zeta\omega$ $ELPIZŌ$ (盼望) 二字合成，应译为「绝望」，最少也应译为「失望」。这字原意为「多次盼望，常常盼望而无下文的失望」。这样看来，主耶稣那句话，应如此译：

「并要借给人，不因偿还与否而失望」，理由是天父会另外用『赏赐』代替『偿还』给我们。基督徒有能力「借钱或借东西」给别人之时，应该大力地、侠义地去借给人，而且不作「有希望被偿还」的指望，天父知道我们曾借给谁，祂必多倍还给我们。如果我们帮助了什么人，或借什么给任何人，而不因偿还与否而失望，则我们将来所获得的会更多。

怜悯贫穷的，就是借给耶和华 (箴十九 17)。如果你有力量可以借给耶和华，你太有福了，为什么吝啬？为什么怕他无力偿还？

赦免與恩免

(路加福音七章 41-50 节)

因为他们无力偿还，债主就开恩免了他们两个人的债，这两个人那一个更爱他呢？西门回答说：我想是那多得「恩免」的人（42，43 节）。

我告诉你，她许多的罪都「赦免」了，因为她的爱多（47 节）。

原文圣经有两个字表示不同的「赦免」。

一个是一般性的「赦免」，原文为 ἀφιημι ΑΦΗΙΕΜΙ，意即「让他去」、「不留难他」、「放在后面」。「她许多罪都赦免了」的「赦免」，便是这种赦免（47 节）。

另一个是「恩典的赦免」，原文为 χαρίζομαι CHARÍZOMAI，该字从「恩典」(χαρις CHÁRIS，英文字 CHARITY 源于这字)一字变来，意即这种赦免是带有恩典的(42 节)。所以一个免别人债的人，便是对人有恩典的人，所以用这种「恩免」。保罗劝以弗所信徒「彼此饶恕」，「饶恕」一词，原文便是这个「恩免」。

我们在生活上有许多错失、过犯与罪，但天父都愿意「赦免」真正悔改、不愿再犯罪的人。

天父也在许多事件上「恩免」我们，因为我们无力偿还所亏欠祂的荣耀，但祂愿意我们从此存感恩的心学习爱祂，而且因为爱祂而不犯罪。耶稣说：那女人蒙赦免，是因为她的爱多，这就暗示我们，越爱主的人越蒙主恩待。爱，果然能遮掩一切过错，就是我们一切的过错。我们应追求圣洁，避免犯罪，使我们的爱能发出光辉来。

高光弟兄

上海 叶敬莪

在十一年前的一场大火中，他被烧得面目全非，烧伤面积为99%，其中三度烧伤为94%，属国际罕见的病例。在医院烧伤科，他整整昏迷了三天，生命已经到了死亡的边缘。在抢救过程中，他的灵魂曾经离开身体，徘徊于黑暗的地狱之门。他前后经历了十八次手术，几乎每一次手术，他的脑海中都出现神与魔鬼争夺灵魂的异象。全身仅靠每次取下的头皮来覆盖，如果没有神的爱，他不可能活下来。是神怜悯他，赐福与他，帮助他度过最痛苦、最黑暗的日子。

高光的家，小小的两室一厅，简单的家具，桌上放着水果和茶点。看着高光，他左手残废，右手严重变形，只剩下1/3中指和无名指，拿东西需借用两个手掌和嘴巴帮忙，我很难想象他是如何做家务的。

高光回忆着难忘的年月，他说：“我是一个固执的无神论者，一个追求虚荣、浮华，整日在尘世里奔忙的文艺工作者，曾经无数次拒绝母亲传扬的主耶稣。但神没有丢弃我，派主内的弟兄姐妹来我家传福音，陪我读经、唱诗，引领我来到神的面前。我开始认识给我生命的主耶稣，后来坚定的跟从了祂。接受了基督的救恩，脱胎换骨成了新人，”他感谢神借着火炼拣选了他。

“凡认耶稣为神儿子的，神就在他里面，他也住在神里面”（约翰一书五17）。

“若有人在基督里，他就是新造的人，旧事已过，都变成新的了”（哥林多后书五17）。如今，他火热地为主传福音，到各地讲见证，把余下的日子奉献给神，神也赐给他每一天的力量。在

神的带领下，他充满希望，享受着阳光，从一个对生活绝望的人改变成满有盼望和喜乐的人。

在日常生活中，高光最难以接受的是被人羞辱。由于烧伤，脸上疤痕累累，嘴唇和眼脸有些外翻，鼻孔变形有大小，眼睛处于半失明，嘴巴闭不紧。有一次走在路上，一个孩子见到他，就躲到父亲身后问：“爸爸，爸爸，这个人这么丑，他的爸爸是猪八戒吗？”平时在公交车上，人们见到他都会赶快远离他，退到一边，用鄙夷的眼光看着他，窃窃私语。有的人还会怪叫：“鬼啊……”。每当这时，他心里就很失望，现在有眼不能读书；有手不能写作；有嘴不能唱歌；渴望大自然，却不敢外出。他对人生几乎绝望，曾经想过自杀来结束痛苦。是爱我们的神救了他，神的话安慰他，教会接纳他。自从信主参加聚会之后，生命改变了，人生观也得到了改变。

每年夏季是高光最难熬的日子，因为皮肤上的汗腺全烧坏了，不能散发体内的热量，常常会呼吸困难。高光语重心长地说：“外表是躯壳，灵魂是生命。神夺取了我在世人看来最有价值的东西——翩翩的男士风度、演员的舞台形象、鲜花、掌声，为的是要我的心归向祂。”这一段话，深深地留在我的心里。我为他感恩，更为他祈祷。愿神大大赐福，在他为主而活的日子，无论走到哪里，都留下佳美的脚踪。我们很多人常常夸耀属世的财宝、荣誉、地位，认为这些才最有价值。但是神往往会把这些我们认为“最好的”夺去，却把祂认为“更好的”给你。

当「苦难」打电话给你之时，你把电话交给主去听。

苦难来临，并非把我们「赶走」远离主，

乃是把我们「赶回」亲近祂。

自高的必降為卑

天短第 245 首

(1942 福建)

(马太福音二十三章 12 节)

文士和法利赛人，被主耶稣责备时，称他们为「假冒为善的人」，因为他们只注重律法的外表、美丽的言词、衣服的装饰和社会上的虚荣，是一班能说不能行的人，他们的丑态如下：

- 1、重担由别人担当。
- 2、所作所为希望得到别人的称赞。
- 3、佩戴在额上的经文，匣子由一方寸做到大过半方尺。
- 4、长袍下的縫子缝上 613 条，表示遵守摩西律法和祖宗口传规条。
- 5、喜坐筵席上的首座，表示自己为贵宾。
- 6、喜坐会堂里的首位，表示自己是严守真道与敬畏神的人。
- 7、喜爱别人在街市上问他们的安，表示自己为人的领袖。

耶稣认为这一切都是腐败的行为，骄傲的表示，在神面前毫无价值，可能会受到神的惩罚。

主耶稣并不贬低他们所「说」的，只责备他们所「行」的。今日在礼拜堂或任何属灵聚会中讲道的人，如果是为神发言，我们均应领受，不必计较在讲台上发言的为谁。对为神发言的讲道者有爱憎的不同心理是错误的，听了神的话而去谨守遵行，乃是正确而重要的。我们对于个人灵修时读圣经、或在聚会中听道，是与神直接有属灵关系，我们明白了神的话之后，必须负责去实行，否则我们比那些能说不能行的法利赛式讲道者更为有祸。

主耶稣的言、行、思、态是唯一值得我们效法的。为什么要看人而跌倒呢？「不见一人，只见耶稣」（太十七 8）。

第二四五首

自高的必降為卑

245

WHOSOEVER SHALL EXALT

1942 福建

馬太二三 12

MATT. 23:12

蘇佐揚

John E. Su

F3/4 3 4 | 5 . 6 5 1 | 7 — 2 3 | 4 . 6 7 6 | 5 — 3 4 |

自高的 必降為卑， 自卑的 必升為高， 自卑

5 . 3 2 1 | 6 — 4 6 | 5 . 3 4 7 | 1 — ||

的 必升為高， 自高的 必降為卑。

本诗歌已收录在新 2CD (苦海风浪)

到天父家裏去的道路真理生命

约十四 1-14

香港 李志刚牧师

一、引言：「八去」和「七去」

这段经文一共出现有八次的「去」字。即耶稣所说：「我去原是为你们预备了地方，就必再来接你们到我那里去，我在哪里，叫你们也在哪里。我往哪里去，你们知道那条路。」(十四 2-4) 耶稣又说：「我就是道路、真理、生命，若不借着我，没有人能到父那里去。(十四 6) 其后再说：「我实实在在地告诉你们，我所做的工作，信我的人也要做，并且要做得比这些更大，因为我到父那里去。」(十四 12) 在五节圣经中，耶稣一共提到七次的「去」字。而门徒多马祇说：「主阿！我们不知道你去哪里，怎知道那条路呢？」其中祇有一个「去」。

何以耶稣提到七次「去」这么多？这是由于在约十三 33-36 记载，祂说：「孩子们，我与你们同在的时候不多了。你们会找我，但我去的地方，你们不能去。」由是引致门徒彼得向耶稣提出「主阿！你去哪里」，这一个问题。耶稣的回答就是：「我所去的地方，你们现在不能跟我去，以后却要跟我去。」耶稣一共用了五个去字。但彼得对耶稣又是何等肯定的说：「主阿！为甚么我现在不能跟你去？我愿意为你舍命。」彼得用了两个去字。

二、人生何去何从？

当耶稣指责彼得「鸡叫以前，你要三次不认我」之前，耶稣曾先后三次预言受难和复活 (太十六 21；十七 22-23；二十 18)，可是门徒并不在意。然而门徒所关心是耶稣说：但我去的地方，你们不能去；「我所去的地方，你们现在不能跟我去，以后却要跟我去？」引致门徒想到自身「何去何从」的问题？耶稣自有要去

的地方，但祂没有交代门徒应去的地方——何时去？去何地？如何去？等种种的问题。

事实我们每一个人，每天所行所要「去」的地方和目的，均有不同，要去的目的地，是生活需要有所不同，而要达到目的的意义更是有不同。但人们甚少会问，人生最终去到那里？或说是人生终极的去向？人生终极的「去」，我们一般常说是「去咗」，又是不得而知。无论「去咗」、「香咗」，祇是死亡的代名词。就是我们有说「过去」、「故去」、「去世」、「离世」、「逝世」、「谢世」、「故世」、「弃世」，不外是离开世界而已，并无说到死后的去处。人类数千年文化中，对于人的去世说是令人忧愁的事。

三、生命有去处：到天父家里去

耶稣在生之时，祂亦是一位「读人」的人。祂起初让人读到了(看见)彼得和安得烈；又读到了(看见)雅各和约翰，耶稣选召他们作门徒。(太四 18-22) 耶稣读到了(看见)「在税关坐着的马太，因而选召他们作门徒 (太九 9)。耶稣的「读人」，是了解他们的脾气和为人的态度。祂知道众门徒对于祂「去」和门徒日后的「去」甚感迷惑和忧愁，于是对他们说：你们心里不要忧愁；你们信上帝，也当信我。在我父的家里有许多住处，若是没有，我就早已告诉你们了。我去原是为你们预备地方去。我若去为你们预备了地方，就必再来接你们到我那里去，我在哪里，叫你们也在哪里。我往哪里去，你们知道那条路。」在此可知耶稣之去，并非「去咗」了无其事，而是去到「我父家里有许多住处的地方」，第一是到父的家；第二是有许多住处的地方；第三耶稣去为我们预备地方；第四耶稣必再来接我们到祂那里；第五耶稣与我们同在。在此我们可以作出人生去后的反思——是有天父家的去处；此天父家不是幻象中的梦境乐园，而是许多房屋的住处，我们知道耶稣之离

开我们是到天家为我们作准备，并且到了时候祂必要再来，接我们到天父的家里，其后祂亦不祇是留下我们生活在天家，并且祂时常与我们同在，使我们感到天家的真实和安全。无怪我们在认信的时候，清楚的说：「我信圣神，大公圣会，圣徒相通，罪得赦宥，身体复生，后享永生」。古今以来，要复活的信徒，何祇亿万，再想天父上帝为我们预备的天家，相信面积定比地球大不知多少倍。

四、到天父家里必要的道路

我们信徒之所以能去到天家，是由于耶稣所说：「我就是道路、真理、生命，若不借着我，没有人能到父那里去。」耶稣清楚的指出，祂就是到天父家里的道路、真理、生命。耶稣所说的道路，就是我们日常生活所行的路，耶稣确是我们在生活中所要践履的道路，祇要我们听耶稣的说话，照祂所讲的去行事，我们就必得着祂的帮助，我们就有天路的方向而前进。耶稣所说的真理就是真实，何处显出祂的真实，即何处有耶稣所在，何处就有真理的实在。耶稣常说：「我在父里面，父在我里面」(约十四 10)。又说：「常在我里面的，我也常在他里面。」(约十五 4) 因为有祂与我们同在；甚至背负我们同行天路。换言之，我们每一位信耶稣的人，都可以说是「天路客」，在实际的生活同行基督耶稣的真理：信耶稣的真理。

至于耶稣所说的「父家」究在何处？我们又如何的「去」？我们所处的地球是银河系的千亿颗星球之一，银河系直径十光年，而一光年的距离约九万四千六百零五亿公里。「天家」(天堂)自然不在银河系之内，它是光明的通道。当然「天家」是在其他银河系，则人类怎可能有时间乘坐何种超速的交通工具到达天

堂？是以有人原定天堂的所在。在此我们可以想到耶稣在被钉十字架的时候，曾应许那同钉犯人说「我实在告诉你，今日你要同我在乐园里了。」(路廿三 43) 此即耶稣应许那位犯人即日便可以到天家了。其速度和可能性的原因于耶稣的说话，诸如上帝创造天地之时，「上帝说要有光，就有了光」(创一 3)上帝的说话(亦即耶稣的说话)句句带有能力，是创造之源。耶稣说：「我就是道路、真理、生命」，显然地我到天父家里，非尸骸(身体)输送的去，而是有生命的去到天家。因为耶稣说：「复活在我，生命也在我。信我的人虽然死了，也必复活。凡活着信我的人必永远不死。」(约十一 25-26)

五、结语：信耶稣到天父家

我们到天父家，可以说是日后所要「去」的地方——而所去的天家，是有空间存在的家，可使我们肉身复活的居住，这个家固然有耶稣与我们同在，并且还有天父作天家之主。何以我们可以肯定日后一定可以去到天父家，此因耶稣已经为我们预备地方去，并答应必定再来接我们到祂那里去。因此当我们在认信中「确信耶稣，置于本丢彼拉多之治下受苦，遭钉十字架崩，且见葬于墓；又降阴间，于第三日，自死中复生；后升天堂，坐在圣父上帝全能之右也；然被将由天降地，以审判生死者」；再者，当然我们更信「身体复生，后享永生」，这是信耶稣得永生的信仰。就如我们在每次领受圣餐的时候，所领受的圣体宝血，是基督与我们同在；我们与基督同在的凭证，同时亦是我们他日去到天父家里享受天国筵席的确据。因为耶稣说：「你们若奉我的名向父求甚么？我必成全」——成全我们去到天父家里的实在。

還所許的願

美国 庄纯道

撒母耳记上第一章记载一个利未人以利迦拿，他有一妻一妾，以为可以享齐人之福。但事与愿违，因为违反一夫一妻的制度，两个妻子水火不相容，家中没有快乐。他的一个妻子哈拿，婚后多年，膝下犹虚。另一个妻子毗利拿，她有儿女。毗利拿嘲弄哈拿，说她没有儿女。虽然丈夫特别恩待哈拿，但哈拿心里愁苦，痛苦哭泣。

以色列人有一个观念，就是一个妇女如果不能生儿育女，她是受咒诅的。为什么受咒诅呢？她们都知道神应许以色列人，将来有一位救世主弥赛亚会在他们当中兴起。当然弥赛亚是以色列人的儿子。以色列的妇女希望她们所生的儿子是弥赛亚。不能生育，就是神没有记念她，这等于说神的咒诅在她身上。

不单毗利拿揶揄哈拿，可能左邻右舍也会说她是受咒诅的，是不吉祥的。哈拿苦不堪言，唯有来到神的面前祈祷（撒上一 10），不住的祈祷（12 节），心中默祷（13 节）在耶和华面前倾心吐意（15 节）。她祷告的态度值得我们效法。

她许愿对神说：「你若垂顾婢女的苦情，眷念不忘婢女，赐我一个儿子，我必使他终身归耶和华，不用剃头刀剃他的头。」许愿是发誓，如婚礼时新人在神面前所立庄严的约。

哈拿是否求子心切，所以随口说要将所得的孩子终身归给神。她是否信口开河，希望神同情她，给她一个儿子呢？得到之后再和上帝讨价还价。做父母的是如何宝贝自己的儿女，有谁愿意将自己的子女送给别人？即使是送给神也不大愿意。

哈拿许愿将她的头生归给神，耶和華听她的祈祷。她有没有还愿呢？大家都熟识这个故事，知道她有还愿。她将孩子归给耶和華、奉献给神。哈拿很聪明，她听过亚伯拉罕和以撒的故事，知道神把以撒赐给亚伯拉罕，亚伯拉罕把以撒献上，神为他预备羔羊代替以撒被杀。哈拿明白若将撒母耳献给神，神必定偿还给她。

哈拿等到孩子断了奶，带他到神的殿，又带了三只公牛，一伊法细面，和一袋酒，献上感恩祭。她许愿又还愿，是我们的好榜样。上帝赐福给她，使她再生三个儿子，两个女儿（撒上二 21）。她许愿又还愿，是上等人。

另一个截然不同的故事记载在路十七 11-19，讲述耶稣治好十个大麻疯病人。那个时代患大淋疯者，是不被社会接纳的（即使在香港，半个世纪前麻疯病人也被隔离在喜灵洲）。以当时的医疗条件，可以说他们患的是不治之症，等待死亡。他们要撕裂衣服、蓬头散发、蒙着上唇，喊叫着说：「不洁净！不洁净！」看见他们的人都走避，不敢接近他们，恐怕被传染（其实麻疯病要经过长时间接触才会被传染的）。他们虽然被遗弃，但仍然希望找到良医，医治顽疾。一旦找到，他们会这样说：「若果你医好我，我把我所有的给你，甚至我愿意一生服事你。」

十个长大麻疯的人知道耶稣能医病，相信他们心里许愿说：「你医好我，我要感谢你。」这是最起码的，如果做不到，根本不是人！他们知道耶稣在那里，迎面走过去，远远的高喊：「耶稣，夫子，可怜我们罢！」他们苦苦哀求，求主医治。耶稣动了慈心，叫他们去见祭司。他们遵命，去见祭司时就洁净了。他们

欢喜若狂，本来是无药可医，现在完全得到医治；本来是痛苦，现在是喜乐；本来是绝望，现在充满希望；本来是软弱的，现在是健康。是 180 度的改变，值得开心庆祝。即使以前没有许愿，也应该来感谢恩人。很可惜，十个人中只有一个（10%）懂得感恩，太少了！那个人见自己已经好了，就回来大声归荣耀给上帝，又俯伏在耶稣脚前感谢祂。耶稣问：「洁淨了的不是十个人么？那九个在哪里呢？」他们忘恩负义。那个感恩的人得到双重福气，耶稣对他说：「你的信救了你了。」他不单得到医治，还得到救恩。讽刺的是，那个回来谢恩的竟然是撒玛利亚人。

那九个忘恩负义的人，我们不要效法。不过有人晓得和上帝讨价还价。他说：「神啊，我答应奉献一千元，你知道我最近超支，不如打个五折，你收五百元好了。」如果上帝照办煮碗，把祂给我们的恩典也打个折扣，吃亏的一定是我们。

我们不要等到感恩节才感恩，要凡事谢恩，和将荣耀归给上帝，祂会加倍赐福给我们。

* * * * *

天人
幽默

名字

佚名

老师在一班中学二年级的主日学讲述耶稣使拉撒路复活的神迹，主直接叫他的名字，后来又拯救税吏长撒该。跟着，主医治了那患了十二年血漏的女人。老师问学生：「为什么耶稣没有叫她的名字呢？」

一学生回答：「为了要保障病人的私隐，不让别人知道她是谁。」

默想嬰孩耶穌的記號

加拿大 叶贵廷牧师

年届 30 岁的主耶稣（路三 23）出来传道，呼召一班乡土小民（多为渔夫）为门徒，一同生活工作。一次被主发觉他们为了在天国里谁为最大的问题起了争论。主耶稣以一个小孩作为「实物教材」，教训门徒要学习小孩子那样的谦卑顺服父母教导，才可以进入天国，与上帝的国有份；享受永生福乐……。另一方面，有些为父母亲的抱着孩子要耶稣给孩子们按手祝福，却遭门徒拦阻；这惹怒耶稣，被主严词责备。主耶稣这样表态，究竟给我们什么启示？（太十八 1-6；可九 35-37；路九 46-48）笔者愿以敬虔谦卑的心，尝试描摹「小小主耶稣」睡在草兜里，祂那么幼嫩、纯洁、天真、可爱的样貌，一定会反映出有些值得我们效法或给我们提醒的记号（榜样）。

嬰孩 -- 虚己

众所周知小孩子一生下来什么都不会，一切有关饮食、衣着、起居、身体清洁等大大小小的问题，都需要父母负责、料理、供养、照顾、教导，小孩子那种完全依赖、完全信靠顺服父母的态度，正是我们作为天父的儿女，向上帝学习的好榜样。所以当门徒争大，争座位尊卑的时候，耶稣即刻教训他们想作大，先要做用人；想做主，先要做仆人。他自己就直接弯腰替门徒洗脚，「以身作则」的以服事人为我们的好模范。（太二十 28），更经典式的立下属灵铁律——凡自高的必降为卑，自卑的必升为高（太二十

三 12)。所以当我们在家庭中，教会中或社团中处理人事过程时，千万要以谦让、包容接纳别人不同意见，谨慎商讨解决一切人事问题，唯我独尊的旧我应该丢入垃圾桶。

包着布 - 克己

自始祖亚当因犯罪被逐出乐园以后 (创三章)，被败壞了的人类天生就有一份「包装」的心态，凡事醉心于充大头，求出位；而疏忽人、事、物，其中的实质、功用、价值等等的评估。以致到头来，对人则始乱终弃，对物则抱残守缺；心灵的宁静，人生终极价值和归宿，遥隔万重山。

今天基督教会的主日敬拜、专题及一切大小聚会，其过程所表达的心灵诚实的聚焦点有多高？对上帝的道（圣经）无疑是最重要的，但不时耳边传来诸如：这里上帝的道味浓，得益殊多；那边聚会重祷告，难得。一处是雷声大（堂内大鼓、锣等）雨点小；又一处运动多，感动（圣灵）少；人声大，灵（圣）声弱等等不一而足，这都值得我们反思的。「金玉其外，败絮其中」这两句中国古老格言，它的震撼力可不小，我念在口中，心里不胜惶悚再三。「买椟还珠」的经典故事，又有多少现代版的在各地销售？经云「人是看外貌，耶和華是看内心」（撒下十六 7）。大卫王的认罪诗中，「你所喜爱的是内里诚实」（诗五十一 6）。今天草兜里的小小主耶稣不是无声的反映着「我虽然无佳形美容」（赛五十三 2）但我是如假包换的宝贝（珍珠），是我圣父当「圣诞大礼物」送给你们的啊！你们喜欢我吗？

卧在槽里 - 舍己

这位原为万有的主，满有上帝一切丰盛的主，生命的主，又是将来审判全地(世人)的主，更是万王之王、万主之主的主耶稣，竟然要这样纡专降贵地降生在一间客店中的草兜里。不但如此，日后他长大成人，亦自甘贫穷，刻苦地在小村拿撒勒过生活。祂说：「狐狸有洞，天空的飞鸟有窝，但人子（我）却没有枕头的地方。」祂身无分文，要叫彼得去海边钓鱼，在鱼口中可得一舍客勒，缴交他两人的丁税。另祂的四个弟弟和妹妹又不相信祂，一班宗教领袖们又多方排挤、敌视、攻击、毁谤，最后竟然作假证、诬告他，把祂判为死刑，钉死在十字架上，祂舍身流血流到干，死后已没有自用香膏膏抹尸体，又无葬身之处，要借别人墓地埋葬。

小小主耶稣，我们的救主，舍己救我们可谓舍到无可再舍呢！主内弟兄姊妹们啊，基督之所以如此这般地爱我们，给我们赦罪之恩，赐给我们平安，医治我们的伤痛，使我们肉身成道，使我们离地升天，赐我们永生，领我们进入天堂，与三一真神、众天使、天军、众圣徒共享永远的福气，而且要与基督作王直到永永远远。愿感谢、赞美、荣耀全归于万王之王，万主之主——上帝的圣羔羊耶稣基督！

末了，让我们问一声「面迎 2017 年新年开始：你愿在虚己、克己、舍己的功课上有什么进一步的学习吗？你怎样去处理日常生活中碰见的大小、内外、种种问题？你计划在今年内，留下什么可以荣神益人的记号？你从主得了那么丰富的救恩，你为主愿舍去什么？」

如此决志

美国 以斯帖

某教会举行布道会，除了邀请某知名牧师讲道之外，更邀请了信主不久的一位蜚声港台、影视双栖女歌手作见证和献唱圣诗。她的事业如日方中，教会果然挤得水泄不通，结果不少初赴会者举手表示信主，教会的主任牧师甚觉欣慰，这么多人决志实在难得。于是教会开始跟进工作。由牧者和传道负责逐户探访，希望初信者可以参加教会的聚会。

他们来到某女士的家，按铃后进入屋内，牧师说：「欢迎你来到我们的教会聚会。」

她回答说：「你误会了，我没有兴趣信教。」

牧师说：「在上礼拜的布道会，你不是举手表示信主么？」

她说：「我并非去听道，只是去看明星。她真人比在电视上看到的更漂亮。我只不过想近距离接触她。」

* * * * *

欢迎投稿

1、天人之声五千余份，寄赠全球五十余国。读者除一般基督徒外，也有许多牧师、传道人、神学教师、神学生、教会长老、执事等圣工人员。可作传道参考者，造就信徒灵性，明白真理。

2、本刊所需要的文稿，包括：①讲坛。②查经心得。③灵修。④有力的见证。⑤寓道故事。⑥国人创作诗歌及幽默等。

3、本社有权取舍投来文稿，取录与否，来稿均不发还，请自留底稿。讲道文稿在四页之内，见证在两页之内。

4、文稿请横写。请勿一纸书两面，勿潦草，勿用红笔。

5、请勿一稿两投。文稿请寄香港尖沙咀邮箱九五四二一号环球布道会有限公司。亦可以电邮转给本社(weml@weml.org.hk)。